

USMB Gathering 2020 – Business Session (chat text)

Spanish translation of session content
Courtesy of Aaron Hernandez
(English comments in blue)

Aaron Hernandez: David Hardt -USMB Chair dando la bienvenida a la junta de negocios de nuestra convención USMB.

Aaron Hernandez: En la pagina 46 a 48 del brochure que se envió se encuentran los miembros de distrito y agencia que componen la junta gubernativa.

Aaron Hernandez: Dennis Fast es el indicado para verificar los procedimientos de esta junta de negocios.

Aaron Hernandez: En la pantalla se encuentran los miembros activos y aquellos que estarán saliendo de su posición en este termino.

Aaron Hernandez: Tenemos 5 miembros que se estaran uniendo y es necesario votar para aceptarlos a la mesa gubernativa de USMB.

Aaron Hernandez: Se propone también cambios en el comité ejecutivo de USMB.

Aaron Hernandez: Estamos buscando afirmación para aprobar a los dominantes.

Jon Wiebe: Second (motion)

Aaron Hernandez: En la pantalla se encuentra la forma como poder votar. Oprimiendo yes para SI o no.

helene.s.wedel: We have to approve all or none?

Aaron Hernandez: La lista se esta aprovando en forma completa sin ningún cambio.

Aaron Hernandez: Se ha aprobado la lista para seguir en el siguiente termino para la mesa gubernativa de USMB.

Aaron Hernandez: En seguida se dara el reporte Financiero de USMB por Tharen Spahr.

Aaron Hernandez: Economicamente USMB tuvo un buen año. Las contribuciones han continuado y damos gracias a Dios por ello.

Aaron Hernandez: En la pantalla se encuentra la diferencia de los dos últimos años encunto a los fondos disponibles.

Aaron Hernandez: También se encuentra el ajuste del budget que hicimos por la situación de la pandemia actual. Los ajustes redujeron el budget actual por 20%

Aaron Hernandez: A pesar de la pandemia y los ajustes que se han hecho las iglesia aun han estado contribuyendo durante este tiempo. Y damos gracias a Dios por ellos.

USMB Gathering 2020 – Business Session (chat text)

Spanish translation of session content
Courtesy of Aaron Hernandez
(English comments in blue)

Aaron Hernandez: Este reporte indica la entidades financieras. El estado economico

Aaron Hernandez: En esta ultima presentación se indica que estamos en muy buena posición financiera.

Aaron Hernandez: Reporte de Don Morris - Director Nacional de USMB

Aaron Hernandez: Estmos muy agradecidos por como Dios esta bendiciendo nuestra conferencia virtual.

Phil Wiebe: Sorry to be a stick in the mud, but that vote went so fast that I have no idea what we just approved and voted on. Could we get some clarity as to what just happened?

Aaron Hernandez: En la pantalla se encuentra el staff de USMB. Don esta agradeciendo este grupo que funciona en una forma excelente.

Aaron Hernandez: Lori Taylor que ha servido fielmente y en forma excelente, est ara dejando su posición con USMB.

Aaron Hernandez: Nuestros 3 Compromisos de USMB

Aaron Hernandez: Multiplicacion de Iglesia/Evangelismo

Aaron Hernandez: Intencionalmente haciendo Dicipulos

Aaron Hernandez: Desarrollar Lideres

Aaron Hernandez: USMB también ofrece eventos de Liderazgo en los diferentes distritos.

Aaron Hernandez: USMB también ofrece LEAD Coaching. Un programa que ayuda a pastores y lideres avanzar al siguiente nivel de su vida y ministerio.

David Brown: Are the lead pods on spotify?

J.L. Martin: Yes, they are.

David Brown: Awesome!

kgoings: LEAD Pods on Spotify:

<https://open.spotify.com/show/32gCFMhhWy5Ayc1bopued5?si=fee9FbzJRPekrOQY3syWjg>

Aaron Hernandez: USMB se a unido con Center for Anabaptist Studies para proveer juntas virtuales sobre temas de importancia y interes para su iglesia.

USMB Gathering 2020 – Business Session (chat text)

Spanish translation of session content
Courtesy of Aaron Hernandez
(English comments in blue)

Aaron Hernandez: Se estableció un grupo de trabajo para dar guianza y dirección a nuestra organización MULTIPLY que le pertenece a la conferencia de US y Canada.

J.L. Martin: LEAD Pods links: Apple- <http://ow.ly/LOqS50zwmnW> Google- <http://ow.ly/YbnF50zwmnV> Spotify- <http://ow.ly/VrsE50zwmnX>

Aaron Hernandez: Queremos agradecer a MB foundation, los DM's de cada distrito, la obra nueva con los hermanos de Congo que hemos iniciado oportunidades para servir, por nuestras escuelas TABOR y FPU/Seminary, la Comisión Histórica, ICOMB, Iniciativas para plantaciones de Iglesia.

Aaron Hernandez: Es un privilegio ser su Director Nacional. Un gozo hacer el trabajo que Dios nos ha llamado a ser. El es la cabeza y estamos siguiendo lo que el esta haciendo en nosotros.

Dennis: thank you Don and staff for all you do. It is appreciated!

Aaron Hernandez: Reporte de USMB Youth dado por Kyle Goings

Stephen Humber: Say a word about how the National Youth Convention impacted you at some point. =)

Aaron Hernandez: En la pantalla están las 8 razones porque existe una declinación en la participación de nuestro evento.

Tim Sullivan: Youth Con 1983 was pivotal for experiencing a call to ministry for Donna and me. It was the "trigger event" for us to begin considering God's call to ministry.

Stephen Humber: Love that, Tm!

Aaron Hernandez: No estamos replasando a Youth Con sino que no estamos moviendo hacia un evento que estamos llamando Ascenso. Un evento anual para desarrollar un conducto hacia mas lideres

Living Hope Church: Thank you Kyle for your good leadership.

Russ Claassen: Was at '87 as a student as a timid freshman, yet I remember some of the specific challenges of living for Christ, calls to ministry, etc. Also attended several as a youth pastor and it was a joy to watch students respond to similar challenges and be able to walk with them in the years following as several that stood on their chairs to indicate they sensed a call to vocational ministry are now on the mission field, in pastoral leadership or local church leadership.

Lynn.Jost: thanks, Kyle, for your leadership and clear report

Aaron Hernandez: Tim Sullivan estara dando el reporte del comite de FE y Vida.

Galen Wiest: Kyle, I'm excited about your leadership pipeline, thanks for giving leadership to this.

USMB Gathering 2020 – Business Session (chat text)

Spanish translation of session content
Courtesy of Aaron Hernandez
(English comments in blue)

Aaron Hernandez: Es una responsabilidad increíble poder servir en esta area.

Stephen Humber: Thanks for your testimony, Russ. Good memories!

Aaron Hernandez: En la pagina 15 de su Brochure de USMB se encuentra el reporte del comité de Fe y Vida.

Aaron Hernandez: Este grupo que compone este comité tiene otras responsabilidades dentro de sus iglesias locales y distritos.

Aaron Hernandez: Quisiera agradecer a cada uno de ellos por el tiempo que apartan para este comité.

Aaron Hernandez: Se le asigna a este comité varias responsabilidades que tiene que ver con la salud espiritual de nuestra conferencia USMB.

Ed Boschman: Kudos Kyle. Carrying the original vision forward is a good God thing!

Aaron Hernandez: En la pagina de USMB usted puede encontrar los folletos que se han escrito para apoyar nuestras creencias teológicas en diferentes temas.

Aaron Hernandez: Queremos desarrollar una relación mejor con nuestros distritos. Estamos trabajando sobre eso actualmente.

Aaron Hernandez: Le hacemos la invitación para seguir orando por su comité local de Fe y Vida y también Nacional.

Aaron Hernandez: El siguiente reporte es de Tabor College a través de un video.

Stephen Humber: WooHoooo! 28!

David Thiessen: Thanks for the report Tim. Just want to encourage transparency in the handling of the events surrounding Gary Wall's departure. From my perspective as a local PDC pastor, the issue has yet to be seriously addressed in a public manner.

Living Hope Church: Thank you Dr. Glanzer.

Aaron Hernandez: Valerie Rempel - Vice President y Decana del Seminario esta dando el reporte sobre Fresno Pacific. Este reporte se encuentra en la pagina 22-23 en su folleto/brochure de USMB.

Dennis: TUG = traditional undergraduate DC -- Degree Completion

Stephen Humber: Way to go, Valerie!

Aaron Hernandez: Jon Isaak estar dando el reporte sobre la Comisión Historica de Hermanos Menonitas

USMB Gathering 2020 – Business Session (chat text)

Spanish translation of session content
Courtesy of Aaron Hernandez
(English comments in blue)

djisaac: Thanks Val

Aaron Hernandez: En este sitio mbhistory.org puede usted obtener toda la información que tiene que ver con la historia y otros datos importantes de Hermanos Menonitas.

Aaron Hernandez: Jon Wiebe - esta dando el reporte de MB Foundation que se encuentra en su folleto/Brochure en la pagina 26-27.

lgoings: That was exciting news with all the generosity and the staff expansion! So encouraging to hear. Thanks Jon for all that you do!

djisaac: Thanks, Jon. Good presentation.

Living Hope Church: Thanks Jon!

Aaron Hernandez: Randy Friesen estara dando el reporte de MULTIPLY que se encuentra en su folleto/brochure en la pagina 28-29.

Dennis: Praise God for his work in Istanbul!

Pastor Larry Smith of Westend Mennonite: That was beautiful

Jana Hildebrandt: Love that at 82, Jim is still seeing the role God still has for him in His kingdom plan.

Aaron Hernandez: Para mas información usted puede visitar a multiply.net

Stephen Humber: Randy's report, and other resources, along with other reports are available here:

Stephen Humber: <https://usmb.org/agency-reports/>

Aaron Hernandez: El reporte de la revista CL se estará dando por Connie Faber, editor y Janae Rempel, associate editor. El reporte se encuentra en la pagina 11-12 de su folleto/brochure de USMB.

Christian Kohs: You da best Lori!

Valerie Rempel: thanks for friendship and faithful service, Lori - blessings as you move into this next season of life and ministry

Aaron Hernandez: Damos gracias a Dios por la vida y ministerio de Lori Taylor. Ella ha servido fielmente por 11 años y damos gracias a Dios por su vida.

Pastor Larry Smith of Westend Mennonite: Amen Hate to see you go Lori

Dina Gonzalez-Pina: thank you Lori!!! Gracias

Tim Geddert: Thanks, Lori.

USMB Gathering 2020 – Business Session (chat text)

Spanish translation of session content
Courtesy of Aaron Hernandez
(English comments in blue)

Dennis: Lori, you have served so well. Thank you and bless you in the new season of your life!

Stephen Humber: Thanks, Lori! =)

Tim Sullivan: Thanks for your selfless and loving service to Jesus and his bride, Lori. You are appreciated more than you can imagine!

Living Hope Church: thank you Lori!!! You will be missed!

Don Morris: Thanks, Lori for being fantastic at what you've done and being a faithful servant!

Pastor Larry Smith of Westend Mennonite: Our prayers are with you and family

Aaron Hernandez: También queremos reconocer la obra de Donna Sullivan que ha cumplido ya 30 años de servicio a nuestra familia USMB. Que bendición!

Christian Kohs: Donna! Donna! Donna!

Don Morris: Thanks, Donna for your great, detailed work and being so faithful. Glad you're staying on!

Living Hope Church: Thank you Donna!!!!

Tim Sullivan: And I don't have to be her "go fer" this year! LOL

Dennis: You are a blessing, Donna. thank you!

Stephen Humber: It's a bird! It's a plane! No, it's Suuuuper Donnaaaaa!

Pastor Larry Smith of Westend Mennonite: Wow Donna ! you are truly a blessing!

Valerie Rempel: thanks, Donna - always a pleasure to connect and work with you :-)

Terry Hunt: Thank you both Lori and Donna!

Henri: Thanks, Lori the Congolese community will miss you. God bless you more my Sister.

Tim Geddert: Blessings Luke!!

Tim Sullivan: David, THANK YOU! I so appreciate your leadership these years.

Pastor Larry Smith of Westend Mennonite: Yea Luke! Congratulations !

Valerie Rempel: Thanks, David, for your long and faithful service.

Terry Hunt: Thank you David for your Leadership!

USMB Gathering 2020 – Business Session (chat text)

Spanish translation of session content
Courtesy of Aaron Hernandez
(English comments in blue)

Henri: Thanks Donna .blessings

Lud Hohm: Thank you David for your great leadership.... very much appreciated

Jon Wiebe: Thanks for your service, David, to USMB and MBF!

Tharen Spahr: We're going to miss you David and Lori, thank you for all you have done. God bless.

Terry Hunt: Praying for you Luke!

Don Morris: Thanks, David! Wonderful work over the years. We'll miss you on the board!

Stephen Humber: Thanks, David! Appreciate you!

Pastor Larry Smith of Westend Mennonite: David is a true brother and blessing! Thanks for all you have done!

Aaron Hernandez: También hoy se hara la transición board chair. Luke Haidle estará tomando el liderazgo del comité gubernativo de USMB en esta session entrante.

Aaron Hernandez: Si alguna persona tiene algún comentario o pregunta, lo puede hacer en este momento.

Aaron Hernandez: Rick Eshbaugh desea agradecer a los nuevos entrantes y los que continuaran en el liderazgo de nuestra mesa gubernativa.

Aaron Hernandez: Dennis Fast quiere recordarnos que somos parte del cuerpo de Cristo.

Henri: Thanks USMB for helping our Congolese community and churches through this very difficult time Covid19. We have many needs in our community impacted by covid19. keep us in your prayers. Henri Ngolo

Aaron Hernandez: Queremos invitarlos a nuestra próxima junta de ZOOM a las 3:30

Ricky & Karen Huebert-Sanchez: I'm encouraged! Good night! See you tomorrow.